



La Filven es libertad, cultura y espíritu nacional

Casa Amarilla, Caracas. Jueves, 7 de noviembre de 2019

Ministro del Poder Popular para la Cultura, Ernesto Villegas
Sea bienvenido señor presidente Nicolás Maduro Moros, al acto inaugural de la xv “Feria Internacional del Libro de Venezuela”. Sean bienvenidas y bienvenidos nuestros amigos, amigas, escritores y escritoras, editoras y editores que nos visitan desde los confines de la tierra, desde los cinco continentes y desde todos los estados de Venezuela.

Bienvenidos los escritores y escritoras nacionales que se han congregado para dar inicio a la XV Edición de esta que es la fiesta del libro y la lectura en Venezuela. Creación del comandante Hugo Chávez Frías, creación de la Revolución Bolivariana que ha apostado por la promoción de la lectura de

nuestro pueblo, que ha erradicado el analfabetismo y ha empoderado al pueblo creador para que todos escribamos, para que todos leamos.

Hoy estamos en la Casa Amarilla, sede protocolar de nuestra cancillería, donde se ha instalado el pabellón del país invitado de honor de esta edición de la Feria, se trata de la República Popular China. Pido un aplauso para los hermanos y hermanas de China, que han hecho un esfuerzo durante meses para instalar este hermoso pabellón y el stand que además tienen en la Plaza Bolívar de Caracas, todo el casco histórico de la ciudad Presidente, está tomado por la cultura, 10 días continuos de participación en conversatorios, presentaciones de libros y además, el libro una

perfecta excusa para el despliegue de todas las artes.

Habrà música, poesía, danza, teatro, cine a lo largo de estos 10 días en el casco histórico de Caracas. “Leer es vida”, el lema de esta feria y el tema central que usted Presidente nos ordenó hace un año cuando en este mismo lugar instalamos la xiv Feria Internacional del Libro, ocasión en la que fue invitada de honor nuestra hermana República de Turquía, pues es el tema de la lectura, el libro y las redes sociales.

Se estará debatiendo durante estos días, sobre la revolución tecnológica con impacto cultural que está sucediendo en este momento. A mano izquierda tenemos una muestra traída por los hermanos

chinos, de los lectores digitales de libros. Hoy día la lectura ha trascendido el ámbito del papel y se ha posesionado también de los espacios digitales. Sobre eso estaremos discutiendo durante estos 10 días, disfrutando también del encuentro en las calles. El pueblo venezolano podrá ser visto por miles como ocurrió el año pasado en el casco histórico, convocado alrededor de la cultura, de las letras, de las artes, en paz, en alegría, con fe, esperanza y optimismo para llenarnos de la fuerza necesaria para enfrentar con éxito los desafíos que tengamos que por delante.

Sin más señor Presidente, le doy la más cordial bienvenida. Quiero informarle señor Presidente, que tenemos con nosotros una delega-

ción de alto nivel de la República Popular China, pido un aplauso para ellos, así como para nuestros visitantes, escritores.

Tenemos 50 escritores nacionales, 25 escritores internacionales, además de la participación de China, tenemos una participación también especial de la hermana nación mexicana, que ha puesto a disposición del pueblo venezolano un número muy importante de libros, del Fondo de Cultura Económica de México. Estarán en los próximos días arribando aquí a nuestro país, Paco Ignacio Taibo II, escritor mexicano junto con una delegación de escritores, y estaremos pues los venezolanos felices de abrazarnos en hermandad latinoamericana e internacionalista, con los pueblos del mundo a través de sus creadores, a través de sus artistas. Adelante Presidente, tiene la palabra.

Presidente de la República Bolivariana de Venezuela, Nicolás Maduro

Bueno un gran abrazo para todos ustedes. Mi saludo solidario y venezolanista, bolivariano y revolucionario a todas las delegaciones de escritores, editores, escritoras y editoras presentes en este arranque de la edición número XV de la “Feria Internacional del Libro de Venezuela”.

La cultura florece en la Patria de Bolívar, brilla la cultura, multicolor en libertad, en libertad. Que feliz ver todos estos espacios del centro de Caracas, los espacios históricos que ya están adornados por la navidad, porque ustedes saben que nosotros cristianos como somos, como queremos la paz y la felicidad y terminar muy bien este año 2019, como lo estamos terminando, adelantamos las navidades para el 1 de noviembre y ya estamos en plena navidad pues, y ya está bendita la ciudad de Caracas y todas las ciudades y pueblos del país. Y además adornadas de belleza multicolor.

Mi saludo pues a todos los invitados, invitadas nacionales, internacionales, a la delegación de China, de la República Popular China, un aplauso y un saludo muy espe-

cial, que son nuestros invitados especiales a esta xv edición.

Me recibieron en la puerta con regalos toda la delegación china, una nutrida delegación de la República Popular China, encabezada por Zhao Hai Yun, mi saludo a Zhao Hai Yun, me recibió. Igualmente a Jia Qiang mi saludo.

Bueno la exposición que me hicieron llegando es impresionante, porque se trajeron un conjunto de documentos de más de 3 mil años de antigüedad, están aquí, cuando surgió la escritura china. Allí está, hay una escritura en bambú que tiene mil 400 años de antigüedad, se la trajeron aquí para esta exposición. Quiero agradecer ese esfuerzo que han hecho, realmente es impresionante, es para venir con tiempo a disfrutarlo y así lo voy a hacer, venir con tiempo a disfrutarlo. Invito a toda la familia venezolana a venir con tiempo a disfrutar la “Feria Internacional del Libro”.

Quiero felicitar también al escritor venezolano, una leyenda de la poesía latinoamericana, caribeña y universal. Se trata de Luis Alberto Crespo, nuestro abrazo compañero, miren que bello este libro que han editado con motivo de esta Feria, Luis Alberto.

Además la portada ha sido diseñada por él mismo, con dibujos hechos por él, y además de su poesía, Ernesto Villegas descubrió que es un gran dibujante para el dibujo y la caricatura, es bueno. Estoy viendo el libro, Luis Alberto Crespo, también y homenajeando a Luis Alberto Crespo, homenajeamos a todos los venezolanos y venezolanas que aman la palabra escrita, que la escriben, que la leen, que la difunden, en la poesía, la narrativa, el teatro, en todas las formas de expresarse, la palabra escrita en el ensayo.

Un homenaje, tenemos más de 50 invitados especiales, escritores venezolanos. Aquí tengo una lista, como siempre estas listas que pasa protocolo, me da miedo leerla, pero la voy a leer porque seguramente hay muchos presentes que no están en la lista, ¿uh?, ¿cuánto quiere que apuesta? Bueno vamos a hacer una

apuesta con el Ministro de la Presidencia, él me dice que están todos en la lista, ¿qué podemos apostar?, ¿ah?, ¿un libro?

Teniente Juan Escalona Un café.

Presidente Nicolás Maduro Un café. Escalona tiene unas ideas. Bueno los voy a saludar, me da mucha alegría saludarlos, haberles dado la mano a algunos de ustedes.

Se trata de Laura Antillano, Morela Maneiro, Ana María Oviedo, Leonardo Ruíz Tirado, Esmeralda Torres, José Negrón Valera, Rubén Darío Roca, Luis Alberto Crespo, Enrique Hernández de Jesús, Luis Brito García, William Osuna, Roberto Hernández Montoya, Amílcar Figueroa, Valentina Badell, Julio Santosuoso, Carlos Parra, María Alcira Matute que debe estar feliz porque está donde a ella le gusta pues, entre libros; Isidoro Duarte igualmente, Isidoro, Juan Calzadilla, Juan Antonio Calzadilla Arreaza, Leonel Muñoz, Alexander Torres, Carlos Franco, Iraida Vargas, Mario Sanoja siempre obediente; Asdrúbal Sánchez y todos los escritores mi abrazo y mi aplauso para ustedes.

Que son columna vertebral de la espiritualidad de la nación. Y la fiesta de la “Feria del Libro” es para ustedes precisamente. A los que no pusieron en la lista me disculpo de antemano, y le expreso mi cariño. También quiero que le demos una bienvenida de mucho afecto a todos los escritores que vienen a nivel internacional, más de 25 intelectuales, pensadores, escritores que vienen a compartir en esta Venezuela del siglo XXI, en esta Venezuela del año 2019, tantas cosas ¿verdad? Tantas cosas que se dicen de nosotros y allí hay una realidad, la realidad ha podido más que la fábula terrorista, la realidad se ha impuesto al final, la realidad de lo que quiere el pueblo de Venezuela; paz, libertad, democracia y prosperidad hacia el futuro.

“quiero que le demos una bienvenida de mucho afecto a todos los escritores que vienen a nivel internacional, más de 25 intelectuales, pensadores, escritores que vienen a compartir en esta Venezuela del siglo XXI”.

Eso es lo que nuestro pueblo quiere construir con paciencia, con conciencia, con capacidad de movilización, con la diversidad de lo que somos porque somos muy diversos desde todo punto de vista, ideológico, cultural, político, en la diversidad hemos logrado la unión del espíritu nacional, de la voluntad nacional. Y esa Venezuela que está logrando cabalgar este año 2019 victoriosa, y ver el futuro 2020 en adelante como oportunidades grandiosas, lo saluda y les da la bienvenida a Atilio Borón compañero de Argentina, a Julio Palermo *benvenuto*, de Italia Julio.

Hernando Calvo Ospino de Colombia, bienvenido, Colombia, nuestra hermana Colombia. Ay Dios mío la sufrida y amada hermana Colombia, Paula Class Shot ¿correcto? Argentina, bienvenida Paula; Rafael Cuevas, Guatemala, bienvenido.

Marco Álvarez de la Chile, nuestra hermana Chile, Chile rebelde, no para Chile es impresionante. Afortunadamente hay redes sociales para uno enterarse de todo, por-



que si es por CNN, nadie se entera de nada. Afortunadamente tenemos redes sociales y existe Telesur y nos enteramos de la rebeldía de la juventud, de la mujer, del trabajador, del obrero, del empresario de Chile, de todo Chile, del hombre, de la mujer, hasta de los niños, hasta de las niñas, la rebeldía de Chile, Chile dijo basta y no va a parar hasta que logren su propio camino. Chile está escribiendo páginas de gloria en la historia en este año 2019, no se nos olvidará Atilio, este año 2019 porque ha sido el año de despertar de Chile y si Chile despierta, despierta toda América Latina y el Caribe. ¡Que viva Chile!

Del Paraguay, Fátima Rayo. Fátima, Paraguay. De Argentina también, Elizabeth Jorge, bienvenida. De España, Arantxa Tirado, bienvenida, por ahí nos trae un libro ¿verdad? Yo lo vi por las redes sociales, un libro aquí está, Arantxa, Arantxa, ese apellido de ¿dónde es?, ¿ese nombre? Vasco, Arantxa Tirado “Venezuela más allá de

mentiras y mitos”, “Venezuela más allá de mentiras y mitos”. En España por primera vez en los últimos seis años, hacen una campaña electoral sin nombrar a Maduro, en el último debate el estúpido de Albert Rivera fue el único que me nombró y los demás, Vox le quitó el espacio político a Albert Rivera, se lo tragó, el franquismo puro, el franquismo puro. Vamos a ver qué pasa el domingo en las elecciones.

Nosotros no nos metemos en la vida interna de España, ellos son los que se la pasan pendiente de lo que pasa aquí para tergiversarlo y bien bueno que desde España —Ernesto—, Dimás Raúl Nicolás Casal, es bueno que desde España se escriba sobre Venezuela desde la óptica española. “Venezuela más allá de mentiras y mitos”. Muchas gracias.

Bueno seguimos saludando. Atilio Borón también no lo nombré, me disculpan, nos trae un libro “El hechicero de la tribu, Mario Vargas Llosa y el liberalismo en América

Latina”, aquí está libros necesarios para alimentar la visión que tenemos de este momento de América Latina, de este momento de la historia.

Construir, Arantxa, Atilio, Luis Alberto, compañeros construir una visión latinoamericana-caribeña, profundamente humanista de las cosas que la humanidad tiene que hacer hacia el futuro. Nadie, nadie, nadie, nadie puede decir que tiene la fórmula para superar totalmente el neoliberalismo y construir una sociedad justa, igualitaria, feliz; quien lo tenga que lance la primera piedra o levante la mano, nadie. Todos estamos ensayando, el ensayo venezolano, el ensayo cubano, el ensayo nicaragüense, en ensayo boliviano, el ensayo de Correa en Ecuador en su momento, el ensayo de Néstor y Cristina en su momento.

Ahora le toca al señor Alberto Fernández tomar una situación muy dura, compleja, cuesta arriba y bueno con el apoyo del pueblo ar-

gentino, ojalá Argentina despierte y resurja con fuerza porque América Latina necesita una Argentina fortalecida, despierta, vital.

El ensayo de López Obrador en México. Cada quien en sus ensayos construyendo respuestas contra el neoliberalismo, contra el capitalismo salvaje, contra el modelo de dominación imperialista, aunque algunos no lo digan, es el imperialismo norteamericano que ha impuesto su modelo durante 200 años y Bolívar lo dijo en 1826: “Los Estados Unidos de Norteamérica...” dijo Bolívar, compañeros de la China, dijo Simón Bolívar en 1826 lo siguiente: para la traducción “Los Estados Unidos de Norteamérica, parecen destinados por la providencia a plagar la América de miseria en nombre de la libertad”, así lo dijo nuestro Libertador, lo visualizó como profeta. Y ha pasado en el siglo xx, se impuso el modelo imperialista, golpes de Estado, invasiones, miseria, dependencia, pobreza, atraso.

En el siglo XXI amaneció temprano, una nueva unión que trataron de romper Atilio, compañero, Luis Alberto, todos los presentes, Choquehuanca, trataron de romper porque cuántas cosas hizo el imperialismo y los medios para separar a Chávez de Lula y de Néstor Kirchner, cuántas intrigas, cuántas campañas, para que no estuvieran juntos y la valentía de Lula, de Néstor Kirchner, de no dejarse chantajear contra Chávez privó la unión y nació Unasur, nació la Celac y América Latina tuvo su década perfecta de 2004 a 2014, América Latina insurgió con poder, con avance, con grandes indicadores sociales, económicos.

Bueno ahora tenemos a propósito del libro de Atilio Borón, el gran reto de superar a los hechiceros de la tribu neoliberal, igualmente aquí está otro trabajo muy bueno de Julio Palermo, Julio *bambino, como andiamos*, “El mito del mercado global. Críticas de las teorías neoliberales”, hay que alimentar el conocimiento, la teoría, la estrategia, la táctica, la política, el programa, el proyecto, la vida misma, el discurso diario de estos pensadores, de estos escritores que han estudiado a fondo, han analizado a fondo, han meditado a fondo los temas del neoliberalismo y sobre todo, cómo superarlos, cómo superarlos, las fórmulas para superarlo.

“hay que alimentar el conocimiento, la teoría, la estrategia, la táctica, la política, [...], el discurso diario de estos pensadores, de estos escritores que han estudiado a fondo, [...] los temas del neoliberalismo”.

Correcto, quiero saludar también a Francisco Rodrigo Farina editor de Argentina, a Federico Jiménez de Argentina, a Luciano Páez, Argentina, a Omar Diagio, Cataluña, mi saludo a Cataluña, desde aquí desde Venezuela, a Mary Linan Moreau de Bélgica, a Claudin Paule, mis saludos y un aplauso a todos los invitados internacionales.

Y de China, nos están visitando dos jóvenes escritores Ayi bienvenido *nihao* Ayi y Kay Tiang Sing *nihao*. Bueno un saludo también a los embajadores, a las embajadoras, compañeras de Turquía, Palestina, Nicaragua, Siria, Argelia, Cuba y toda América Latina, el Caribe presente y mis saludos también al Secretario General de la Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América, compañero David Choquehuanca, bienvenido.

Bueno realmente es impresionante la cantidad de trabajos que están aquí presentes y si venimos a una feria del libro es a mostrar los libros que están en exposición. Me hicieron un regalo muy hermoso del estudio de Weifen, aquí con su capacidad artística, me entregó su tarjeta, Weifen, aquí está mi amigo, mi nuevo amigo, un trabajo muy hermoso con técnica china.

Muy hermoso realmente, el gallo chino mira, extraordinario, lo agradezco, lo agradezco. También me han traído un conjunto de libros de nuestro hermano presidente y amigo personal, Xi Jinping, un gran líder de la humanidad, Xi Jinping, “La gobernación y la administración de China”, cuánto aprende uno Atilio con esto, bastante. Yo estos libros me los trago, los estudio a fondo, hasta tarde en la madrugada porque son muchos retos parecidos para la construcción del socialismo, con las diferencias del caso de la gran China y de la modesta Venezuela, pero hay muchos retos en el despliegue de las fuerzas productivas, en el renacimiento de los valores de un país, que es lo que llama el presidente Xi Jinping, el renacimiento de los valores de China, tiene ideas fabulosas para toda esta era el presidente Xi Jinping, es un gran líder, lo admiro y lo quiero mucho.

Y desde aquí, le envió mi saludo de cariño y admiración al presidente Xi Jinping. Por aquí también me regalaron un libro de Tiananmén “70 años Tiananmén”.

Perfecto, todo esto es mío. Bueno, cuidado. Aquí me regalaron también en idioma chino, un regalo para Cilia y para mí y dice: “Maduro y Cilia, unidos para siempre” dice aquí.

Vamos a guardarlo Escalona. También me regalaron este súper poderoso libro, gigantesco, si me puedes ayudar Dimás Raúl Nicolás, correcto. Esto también es mío. Correcto, un libro hermoso, vamos a verlo, un libraco, esto es un libro de peso, aquí está miren tronco de libro. Ahí dice: “China por los 70 años de la Fundación de la República Popular China”, impresionante, unas fotografías de los 70 años, interesante, un libro que recopila material fotográfico del pueblo chino en la larga travesía, en la larga marcha de 70 años construyendo la gran nación que hoy es.

¿Qué sería del mundo sino existiera China?, sino existieran las nuevas potencias. Quizás estaríamos viviendo una nueva etapa del mundo colonizado, neocolonizado y dominado. Bueno tenemos bastante material. ¿Qué dice Ernesto Villegas? El ministro, por favor.

Ministro del Poder Popular para la Cultura, Ernesto Villegas Bueno señor Presidente, aquí entre libros te veas, entre escritores te veas. Bienvenidas y bienvenidos nuevamente. Quiero saludar Presidente, a los músicos de la Orquesta Típica Nacional de Venezuela, que han estado deleitándonos esta tarde y que tuvieron una gira exitosísima por China, a propósito de la celebración de los 45 años de las relaciones diplomáticas entre China y Venezuela.

Quiero también comentarle señor Presidente, que los hermanos de China han tenido la iniciativa de hacer un gesto que marca el inicio de la feria, y es la develación de un cubo que han fabricado en la China, para dejar constancia de que a partir de este momento inician los

10 días de la xv “Feria Internacional del Libro de Venezuela” con China como país invitado de honor.

Entonces yo le voy a pedir a los hermanos de China, que nos acompañen a develar el cubo Presidente.

Presidente Nicolás Maduro Bueno vamos al cubo Ernesto por favor, dirígete hasta el cubo, este cubo representativo de la diversidad cultural china, es el logro de los eventos del país invitado. Aquí estamos precisamente y es el mensaje del inicio de esta xv Feria Internacional del Libro, a la cuenta de tres, ¿cómo se cuenta tres en chino? El cubo chino. Correcto, muchas gracias por este detalle tan bonito.

“este cubo representativo de la diversidad cultural china, es el logro de los eventos del país invitado”.

Ministro del Poder Popular para la Cultura, Ernesto Villegas Bueno vamos a también a recibir Presidente, el obsequio de 63 ejemplares que le han traído de regalo señor Presidente, de la literatura china, en muestra de esos 63, uno de los ejemplares se lo hace entrega un integrante de la delegación de la República Popular China.

Presidente Nicolás Maduro Correcto, lo recibimos con mucho respeto y con mucho cariño.

Ministro del Poder Popular para la Cultura, Ernesto Villegas Bueno señor Presidente y ahora el señor Zhao jefe de la delegación de alto nivel de la República Popular China, va a expresar unas palabras desde el podio de este, que es el stand de honor de la República Popular China en la xv Feria Internacional del Libro de Venezuela, adelante.

Jefe de la delegación de alto nivel de la República Popular China, Zhao Hai Yun Excelentísimo presidente de la República Bolivariana de Venezuela, Nicolás Maduro Moros, distinguido ministro del Poder Popular para la Cultura, Ernesto Villegas, señoras, señores, amigos presentes, muy buenas tardes.

Con la cálida invitación del Ministerio del Poder Popular para la Cultura de Venezuela, China participa como país invitado de honor en esta edición de la Filven, el día de hoy con la presencia del presidente Maduro, se inaugura la Filven con mucho éxito, dándoles inicios a los eventos literarios de China como país invitado de honor. En nombre de la administración estatal de prensa y publicaciones de la República Popular China, extendiendo mi más sincero agradecimiento al presidente Maduro y expreso una cálida bienvenida a los funcionarios del gobierno, cuerpo diplomático, editores y escritores presentes.

También doy las gracias a los organizadores que trabajaron duro para hacer posible la gestión de nuestras instalaciones y stand como país invitado de honor en esta edición de la Filven.

Como conversamos ayer con el señor ministro Villegas, con esta participación de China como país invitado de honor, fueron solo 3 meses de preparación para este

gran evento literario. Es la primera vez que participamos en la Filven, Venezuela es el país más lejano que hemos llegado como delegación editorial, los fondos fueron recaudados en poco tiempo, pero ahora que vemos las instalaciones ya preparadas, los stand llenos de libros, hermosos y contamos con la presencia de los mejores editores de China, también contamos con un grupo de escritores y artistas de China.

Cabe destacar que contamos con la presencia del presidente del Grupo Editorial *Zhejiang de China*, *Wang Zhong Yi*, la casa editorial más reconocida de China, eso es una muestra de solidaridad, de confianza mutua y de asistencia mutua.

En los años recientes, bajo el liderazgo del presidente Xi Jinping y del presidente Maduro, ambos países han ampliado considerablemente los intercambios y la cooperación en el campo cultural, obras literarias de Simón Rodríguez y de otros filósofos y sociólogos reconocidos de Venezuela, fueron in-

troducidos en China para su publicación y distribución, obteniendo una amplia audiencia de lectores.

En julio de 2014, durante la visita oficial del presidente Xi Jinping a Venezuela, el presidente Maduro le obsequió al presidente Xi Jinping una edición bilingüe en chino y español de las obras completas de Simón Rodríguez, publicado por la Editorial China Intercontinental Press y se convirtió en un hecho memorable en la historia de la cooperación literaria entre ambos países.

Este año se celebran los 70 años del aniversario de la fundación de la República Popular China y los 45 años de aniversario de relaciones diplomáticas entre China y Venezuela.

China participa por primera vez como el país invitado de honor, brindando nuevas oportunidades para el intercambio cultural entre China y Venezuela.

Nosotros sabemos que ambos países nos esforzamos mucho en

cuanto a incentivar y fomentar la lectura en todo el país. Abrirnos para absorber la esencia de diferentes culturas en el mundo.

Al recibir la invitación para participar en la Filven, China ha posicionado las actividades del país invitado de honor como un acelerador de los intercambios y la cooperación editorial entre China y Venezuela. Con nuestro lema de Leer China para esta edición de la Filven, el libro se convierte en una pluma para escribir un nuevo capítulo de intercambios culturales entre ambos países, promoviendo la buena comunicación entre China y Venezuela.

Para esta edición de la Filven trajimos más de 2.000 títulos, que suman más de 8.000 ejemplares de libros, entre ellos como el libro *Xi Jinping: La gobernación y administración de China* y las mejores obras clásicas de la literatura china. Para compartir nuestra cultura literaria con los lectores venezolanos más de 50 editoriales chinas presentes para intercambiar experiencias con



los amigos de la industria editorial venezolana, y se llevarán a cabo más de 20 actividades literarias, seminarios y talleres.

“Para esta edición de la Filven trajimos más de 2.000 títulos, que suman más de 8.000 ejemplares de libros [...] más de 50 editoriales chinas presentes para intercambiar experiencias con los amigos de la industria editorial venezolana”.

El reconocido escritor chino Ha Gi, el poeta Sai Tki Sing, el historietista Chon Siem y el artista Win Fun viajaron de China a Caracas para interactuar y compartir con los lectores venezolanos, construyendo un puente de diálogo literario entre ambos pueblos.

Pienso que con la exposición de estos hermosos libros la celebración de estos maravillosos eventos literarios no solo permite a los lectores apreciar la cultura china desde su casa, sino que también contribuye al acercamiento entre los lectores de ambos países, profundizando más y más la relación amistosa entre ambos pueblos. Que esa amistad vuelva tan alto como el pico Bolívar.

Señoras, señores y amigos, La Cinta y la Ruta no solo es un cami-

no hacia el comercio y la economía, sino también un camino para el intercambio y la cooperación entre diferentes culturas, la construcción conjunta de La Cinta y la Ruta ha allanado el camino para el desarrollo y la cooperación entre China y Venezuela.

La Filven y las actividades literarias de China como país invitado de honor son como el punto de partida para las cooperaciones editoriales y literarias de La Cinta y la Ruta. Fijemos bien el camino, avancemos con pasos firmes en la dirección correcta hacia un futuro mejor.

Finalmente deseo con todo mi corazón que esta edición de la Filven sea un éxito total, que los eventos literarios de China como país invitado sean un éxito total. Muchas gracias a todos.

Presidente Nicolás Maduro Éxito total. Para nosotros es hermoso recibir de la China toda su fuerza espiritual, toda su fuerza cultural, y poder acoger aquí en Caracas en estos lugares históricos, esta casa donde estamos ahora fue el sitio donde gobernaba el imperio español, un capitán general, Venezuela era una capitanía general del imperio español, y desde aquí la gobernaban, desde esta misma casa.

En esta misma casa se declaró, fue el primer grito de independencia que se dio en Caracas el 19 de abril de 1810, en esta casa también. En esta casa se firmó la primera Constitución hecha en América en 1811, luego fue casa presidencial, hasta 1904 fue casa presidencial. Y desde 1904 fue sede de la cancillería, es un sitio histórico.

Y nos da mucha alegría recibirlos a ustedes con toda su cultura. Ojalá pueda ver, Filven tiene más de 600 actividades, vengan con su familia, vengan con los niños, vengan con las niñas, con la juventud, los estudiantes vengan para que disfruten la Feria Internacional del Libro de Venezuela, está hecha pensando en la juventud, en los niños, en las niñas, en los maestros, en las maestras, el acceso a la lectura, al libro, Venezuela es Territorio

Libre de Analfabetismo y promovemos permanentemente el acceso a la lectura, el análisis crítico, la conciencia crítica de ciudadanos y ciudadanas, de todo un pueblo, más de 600 actividades que hay que difundir, señor ministro Ernesto Villegas, señor presidente del Centro Nacional del Libro, Dimas Raúl Nicolás Casal, difundirlo. Tantas cosas que habría que decir aquí, tantos libros.

“Filven tiene más de 600 actividades, vengan con su familia, vengan con los niños, vengan con las niñas, con la juventud, los estudiantes vengan para que disfruten la Feria Internacional del Libro de Venezuela”.

Aquí está libro que nos trae nuestro amigo de Chile, Marco Antonio Álvarez Vergara, *Tati Allende, una revolucionaria olvidada*.

Marco Antonio, pudieras tú referirnos tu presencia aquí en la Filven, por favor, y este libro que me estás regalando de Tati Allende, la juventud revolucionaria. Por favor.

Escritor Marco Antonio Álvarez Gracias, compañero Presidente. Tati Allende, hija del compañero presidente Salvador Allende, la hija revolucionaria de Salvador Allende, sin duda que representa la revolucionaria que dio su vida, dio su

vida por constituir la unidad en el seno de las izquierdas, no solo chilenas, sino que también latinoamericanas.

Yo siempre digo esto, Tati tiene una particularidad que quizá no tiene otra revolucionaria en Latinoamérica, esa capacidad de ser radical sin ser sectaria, y esa capacidad de haber navegado por los diferentes riachuelos de las izquierdas sin que nadie la cuestionara, y poner en alto el nombre Allende, que hoy día es tan necesario para las luchas populares, ciudadanas, sociales que se están dando en América Latina, y sobre todo en Chile, que hoy día ha despertado después de una larga noche dictatorial. Así que los invito igual a leerlo. Gracias.

Presidente Nicolás Maduro Uno de los libros que nos llega, *Tati Allende, la revolucionaria de Salvador Allende*.

Bonito, fijate, puede ser radical sin ser sectaria. Porque muchas veces la gente que es muy radical, eso me lo decía Chávez a mí en el año 94, 95, gente que se la da de muy radical, pero bueno son tan sectarios que no aceptan a nadie. Porque ellos son puros. Hay que ser radical en el pensamiento, en la acción y en los resultados transformadores del pensamiento, de la realidad, de la vida, de la sociedad, de la vida de uno mismo. Y además tener la capacidad para dialogar con todas las visiones, con todas las formas de ser. Un libro que me regalan de Tati Allende, a propósito de Chile.

Por aquí también tenemos un libro, *Vivir para cantarla, vivencias y canciones de Adelis Fréitez*, de Carota, Nema y Tajá. Todos estos libros editados aquí en Venezuela. En tiempos de guerra económica las imprentas están dale que dale, dale que dale, produce que produce.

Bolívar contra Bolívar, Simón Rodríguez. Extraordinario. Por aquí veo un libro editado también por el Instituto Hugo Chávez, que dirige nuestro querido hermano Adán Chávez Frías. *Cuadernos del morral*, Adán Chávez, prólogo de Abel Prieto.

Me estuvo hablando Adán de este libro, aquí está. Y Adán viene a presentar el libro en la Feria Internacional del Libro de Venezuela, estén muy pendientes de esto.

También aquí hay un libro interesantísimo, *Aló presidente y otras llamadas*, de Asalia Venegas y Earle Herrera. Mi saludo a Asalia y a Earle Herrera. Miren, libros de mucho interés que vamos a estar presentando.

También hay una modalidad del minilibro, un invento de Ernesto Villegas. Aquí está el libro de Víctor Valera Mora, *Dialéctica de la naturaleza*. Un minilibro. Usted abre su minilibro. *Proyectiles de poesía*. Aquí tiene su libro, lo puede compartir con su novia, con su novio, con su hijo, con su hija, los minilibros.

Tenemos aquí el de Víctor, el poeta Víctor Valera Mora. También tenemos de Caupolcán Ovalles, *Tu monte de Venus, la consagración de la primavera*, por aquí el prestidigitador Luis Camilo Guevara. J. Mario Arveláez, *Poeta de bolsillo*.

Tenemos al profesor, al maestro Gustavo Pereira, *Somari de los imposibles*. Muy bien diagramado. ¿Quién diagrama esto, Raúl, Ernesto? Enrique Hernández de Jesús. Qué buena capacidad de diagramación, de ocupación de los espacios para que las cosas sean bellas, atractivas. *El jugador*, de Ramón Palomares.

De Juan Calzadilla, miren, ¿ah? *Las palabras*. Acércale la cámara. ¿Qué buena diagramación! Mira esa foto, ¿ves? De los años 70 más o menos, ¿verdad? Correcto. *El viento retrocede sin ti*, Jaumana Jadad.

Aquí está Enrique. Me tienes que enseñar a diagramar así. Yo aprendí a diagramar en mi primera vida con Raúl, hacíamos periódicos y revistas.

Melancolía, Estefanía Mosca. Qué bueno, excelente. Beitsy Arias, *Qué es este silencio hondo que nos ocupa*. De Ana Enriqueta Terán, *Sonetos del amor perenne y del amor fugitivo*. De Hilaria del Carreto. Hilaria del Carreto, perdón, de Carlos Contraamaestre.

De Reinaldo Pérez So Matadero. Y de William Ospina, *Colombia, el proyecto nacional y la franja amarilla*. Excelente. Bueno, yo quiero que nos dé un saludo Atilio Borón, nos vimos en La Habana el domingo, en ese encuentro extraordinario de miles de líderes sociales y de opinión.

Atilio, bienvenido a la Filven. ¿Cómo te sientes en Caracas, Atilio? En medio de esta fiesta del libro.

Escritor Atilio Borón Muy a gusto. Bueno, primero que nada muchas gracias, Presidente, la verdad que es un honor y un placer estar en este lugar en donde, como usted lo ha dicho, en medio de una guerra económica brutal que el imperio ha desatado en contra de Venezuela y en contra de Cuba, se puede lograr una floreciente exhibición de libros publicados por editoriales acá en Venezuela, puestos además al alcance del público, ¿verdad?, porque son libros que están al alcance del público por su precio y con autores de muchísima calidad.

De manera tal que me siento feliz de poder estar en este lugar, feliz de estar una vez más en Caracas en esta Feria del Libro, que cada año se

consolida como una de las grandes ferias del libro que hay en América Latina, Presidente. De manera que mis felicitaciones a los organizadores, a Raúl, a Ernesto, por supuesto a usted y a todos los que han hecho posible esta verdadera fiesta que demuestra que el libro es cultura y que las revoluciones se basan fundamentalmente en el triunfo, en la batalla cultural. Nada más que eso.

Presidente Nicolás Maduro Muy bien, Atilio Borón, y a todos mis saludos. Aquí tenemos una caja de libros, *Reyes y dinosaurios*, Jose Negrón Valera.

De José Vicente Rangel, mis saludos a José Vicente desde aquí, *De Yare a Miraflores: El mismo subversivo*, entrevistas con el comandante Hugo Chávez Frías.

Yo les puedo revelar que este título se lo puso Chávez, lo llamó José Vicente, estaba Chávez en La Habana convaleciente, y le dijo: "Tengo listo el libro de todas las entrevistas que te he hecho. ¿Qué título se te ocurre?". Y Chávez en el aire le dijo, como la primera entrevista fue en la cárcel de Yare, le puso *De Yare a Miraflores, el mismo subversivo*. Chávez, pues. Genio y figura.

Aquí tenemos *Don Simón Rodríguez, maestro del Libertador*. Un trabajo de Gonzalo Picón Febres Cordero, *Discursos de Angostura*, el Libertador Simón Bolívar. Y comentarios de distintos intelectuales. *Ínsulas* de Renato Rodríguez, *El pentagrama y la Espada de Diego Silva*. Excelente.

Bueno, vamos a proceder a bautizar este libro hermoso del homenajeado especial, lo homenajea-

mos a él, a Luis Alberto Crespo, y homenajeando a nuestro gran Luis Alberto Crespo, homenajeamos a toda la escritura, a la literatura, a la poesía de Venezuela.

Vamos a proceder a bautizar. Luis Alberto, por favor, si nos pudieras dar un saludo, Luis Alberto.

Luis Alberto Crespo Bueno días, buenas tardes. Muy contento estoy de estar aquí una vez más, en esta fiesta del libro que estamos haciendo todos juntos, usted sabe, Presidente, el esfuerzo es un esfuerzo nacional, cada uno, cada venezolano no ha hecho otra cosa que luchar por su destino y el destino esta obra el libro, y por lo tanto esta fiesta corrobora la resistencia de Venezuela en todos los aspectos en este sentido también, en lo imaginario y en el pensamiento.

Presidente Nicolás Maduro Bueno, más nada. Aquí estamos para bautizar este libro. Sería bueno, ¿verdad? Aranza ayúdanos aquí, por favor, la madrina del libro de Luis Alberto. Perfecto.

Luis Alberto tú también agarrá. Bueno, vamos a bautizar en el nombre de la poesía, de la escritura y del espíritu nacional, bautizamos el libro de Luis Alberto Crespo, homenajeado especial, poeta.

Y con eso dejo inaugurada oficialmente la edición número 15 de la Feria Internacional del Libro de Venezuela, la libertad, la cultura y el espíritu nacional. Muchas gracias.

Saludos a toda Venezuela y a todos los invitados. Muchas gracias.